



# Centro de Cirugía Rosenberg

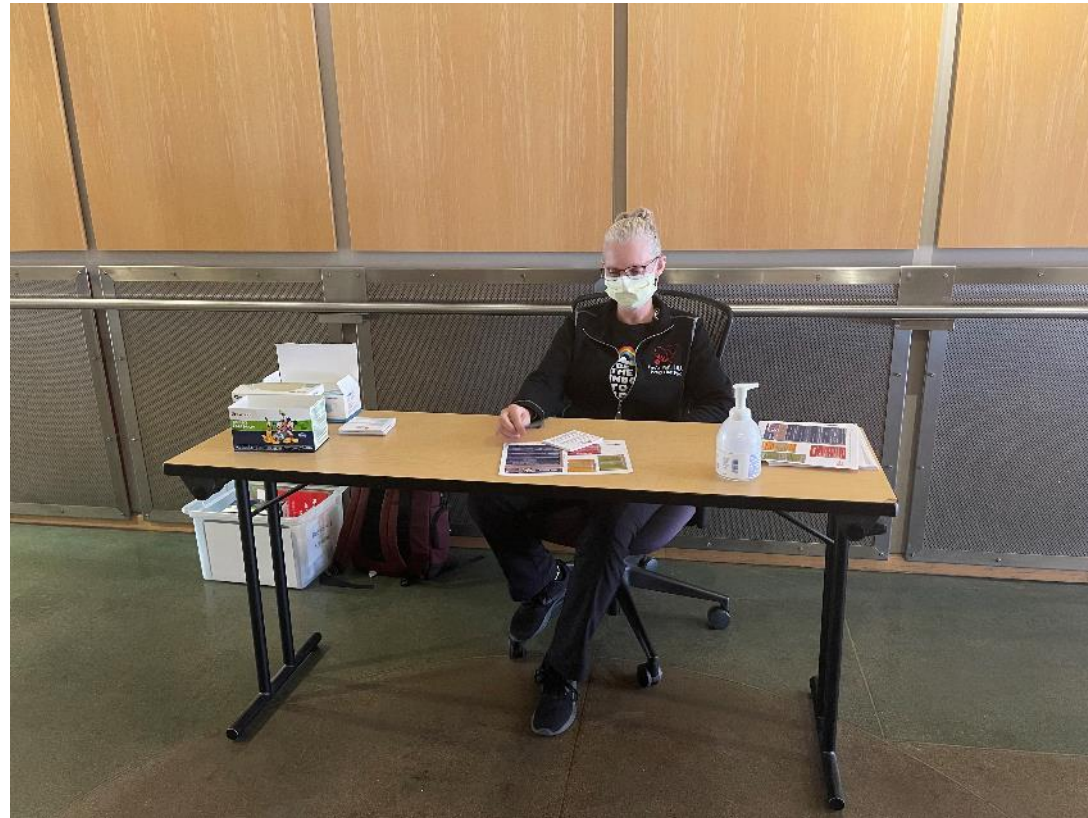
Tienes una cita en Phoenix Children's Hospital. La cita será en el centro de cirugía del edificio Rosenberg.



Es importante que no bebas ni comas nada antes de venir al hospital para la cirugía.  
¿Sabes por qué? Porque la anestesia – remedios para hacer dormir – funciona mejor con el estómago vacío.



Cuando entres en el edificio Rosenberg verás un pequeño escritorio donde el personal te hará preguntas para saber quién eres y qué tipo de cita tienes.

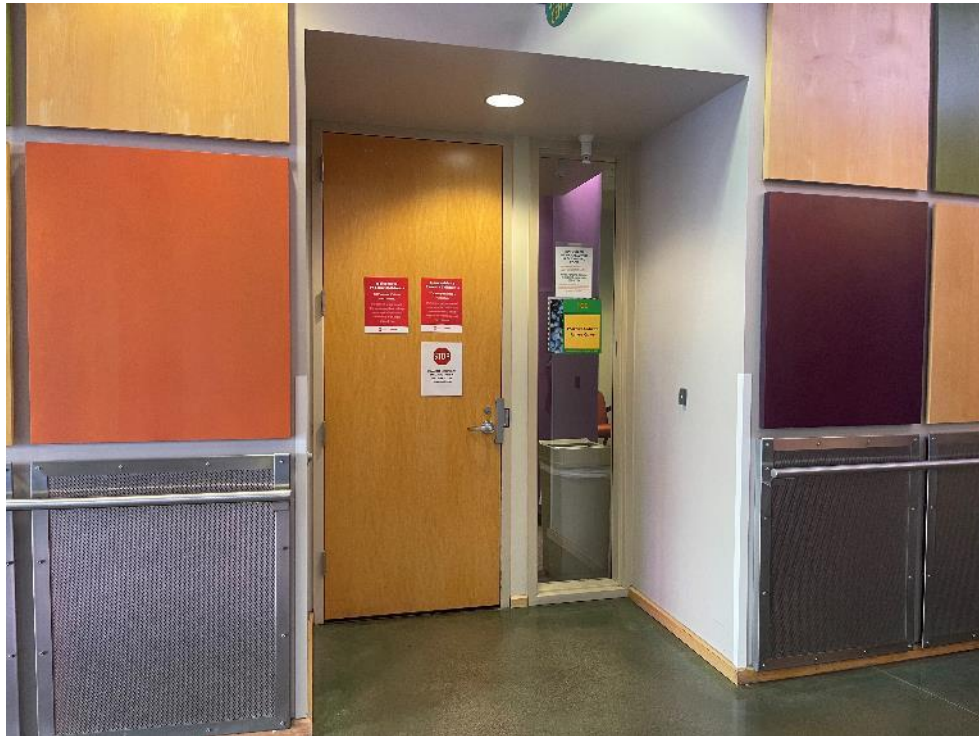




El edificio Rosenberg tiene tres pisos. El centro de cirugía está en el primer piso.



Cuando llegues a la sala de espera verás que hay tabletas en las paredes. El adulto escribirá información para que el personal sepa que llegaste. Puedes sentarte y esperar a que te llamen.



Al anunciarte, el personal te hará preguntas a ti y a tu acompañante y te pondrán una pulsera en la muñeca. La pulsera tiene información importante sobre ti, como tu nombre y fecha de nacimiento. Usarás la pulsera hasta que termine la cita.





¡Busca un lugarcito cómodo para sentarte! Puedes ver una película, jugar con algo que hayas traído de tu casa o hablar con tu acompañante mientras esperas que te llamen.





El auxiliar del consultorio te llamará cuando sea tu turno. Te llevará al área preoperatoria para tomarte los signos vitales. Primero te miden la estatura y te pesan.



Luego te llevan a una zona con dos sillas: una para ti y otra para el adulto. Luego te tomará la fiebre con un termómetro. Algunos termómetros se usan tocándote levemente la frente.



Luego te llevan a una zona con dos sillas: una para ti y otra para el adulto. Luego te tomará la fiebre con un termómetro. Algunos termómetros se usan tocándote levemente la frente.





Para terminar, medirán cuánto oxígeno tienes en el cuerpo con una máquina llamada oxímetro de pulso. El auxiliar te pondrá una pegatina marrón parecida a una pegatina en el dedo. Cuando se active, se encenderá una luz roja.



Llegó el momento de ponerte la ropa del hospital. Te darán un pijama con una camisa que se abre en la espalda. Cerrarán la cortina para que tengas privacidad. Cuando tengas puesto el pijama, conocerás a los médicos y enfermeros que te atenderán.



El cirujano es el médico que te examinará y operará durante la cirugía. Te hablarán sobre el plan de tratamiento.





Otro médico que conocerás es el anesthesiólogo. El anesthesiólogo te da medicamentos para que te duermas durante la cirugía. El sueño será diferente del que tienes en la casa.



También conocerás al enfermero de la sala de cirugía que estará contigo durante toda la operación para que estés cómodo y responder todas tus preguntas antes de que te duermas.



Después de conocer a todos los médicos y enfermeros, llegó el momento de volver a la sala de cirugía. En la sala de cirugía te dormirás y te operarán. Y podrás decir: “Nos vemos luego” al adulto que te acompañe en la puerta decorada con cachorritos.





La sala de cirugía es grande con luces brillantes. En esta sala todos están vestidos con ropa del hospital porque está muy, muy limpia. Algunos usan ropa azul, sombreros y mascarillas.



¿Puedes encontrar el elefante?

Hay muchas cosas en esta sala pero no todas son para ti. Algunas máquinas y cosas tienen que quedarse en un lugar muy pero muy limpio.



Al entrar en la sala de operaciones el enfermero te ayudará a que te cambies de cama. Verás que hay dos luces muy grandes sobre tu cabeza. Van a encender estas luces brillantes después de que te duermas.





El enfermero te dará una manta tibia y te colocará un brazalete blando para la presión y una pegatina para el oxímetro de pulso.



También podría pegarte otras pegatinas al cuerpo que se llaman derivaciones. Gracias a estas derivaciones los médicos saben cómo está tu corazón. Sirven para que los médicos y enfermeros te cuiden mientras duermes.



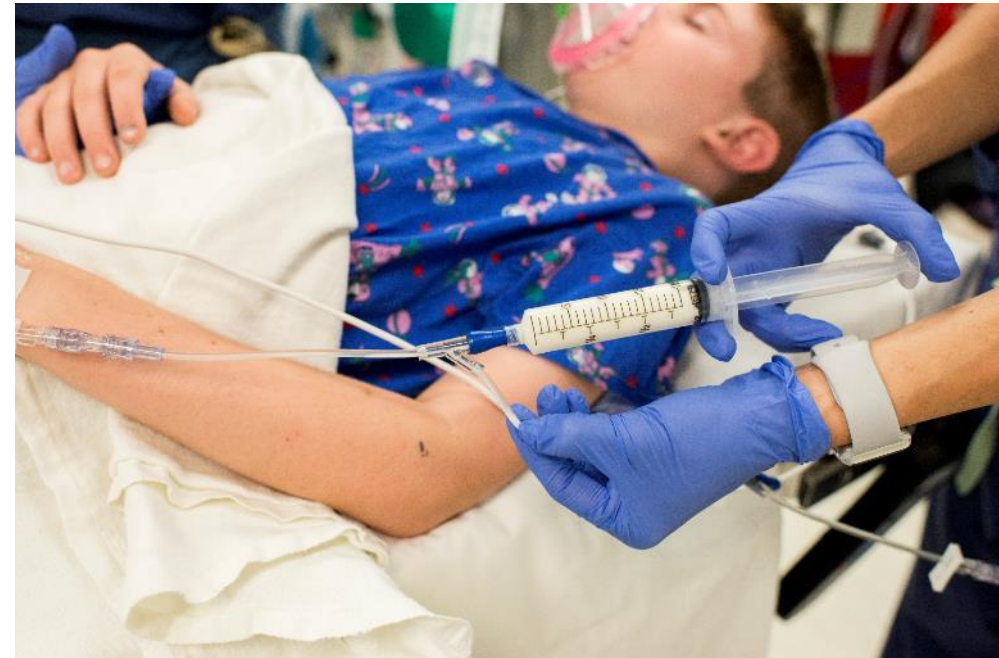
Llegó el momento del medicamento anestesia. Con este sueño especial no sentirás ni oirás ni verás nada durante la operación. El cuerpo se queda completamente quieto. Los niños se quedan dormidos con la anestesia de dos maneras. El anesthesiólogo sabrá cuál es la mejor manera para tu cuerpo.



Algunos niños se duermen con aire que pasa por una mascarilla. En este caso los niños tienen que respirar muy hondo.



Otros niños se duermen con remedios que entran al cuerpo a través de una endovenosa. La endovenosa es un tubito para que por la vena te den medicamentos y agua. Las venas son como líneas azules que llevan la sangre por todo el cuerpo.



Al terminar la cirugía, te despertarás en un lugar que se parece a este. El enfermero buscará al adulto para que esté contigo. Te despertarás con una endovenosa, la manguerita para dar remedios y agua al cuerpo.



El enfermero te preguntará si quieres tomar algo. Puedes tomar agua, Gatorade o Sprite. Te podrían preguntar si quieres una paleta de naranja o púrpura.



¿Qué prefieres al despertarte?



Cuando sea el momento de irte, el enfermero sacará la endovenosa y colocará una *bandaid* (curita). El adulto puede ayudarte a vestirte.



¡Listo! Llegó el momento de ir a casa.